PRESIDE DE BESCRIPTIÓN

Para Famplesa: Un mes, 1'35 Pis.; trim reers, 5'50; semestre, 8'75; also, 12'50. Passo de Pompiese : Trimestre, é poo estes; semestre, 750; ale, 14. Descarjones Team entre, 18; somestre, 15

en been care equipment

PRECIOS DE INSERC! IL

Anuncios en brimera plana l pasta línea; anuncios oficiales en seguna. plana, 0'50; reclamos, 0'25; anunci preferentes tercera plana, 0'15; anu cios cuarta plana, 04/7 línea sencil/ Esquelas mortuorias, según muestrar

Be so dovebación das pariódico por los musostphores de faces de lo capital, hallos que continta el abone.

Diario independiente \* Dos ediciones NO SE DEVUELVER LOS ORIGINALIES

Redacción, Administración é Imprente: Pasco de Valencia, 65

y calle de San Gregorio, 25, bajos.

# Democracia

D. Melquiades Alvarez, el elocuente catedrático de Oviedo, dió, hace pocos dias, una conferencia en el Círculo de la Unión Mercantil de Madrid y en ella se quejó -poniendo en la queja todas las amarguras de su alma y todo el fuego vivísimo de su palabra-de que, existiendo la democracia en los Códigos y en los labios, no pudiera infiltrarse en España en las costumbres,

La prensa madrileña recogió lo dicho por tan famoso orador, y puso el visto bueno à su gallarda afirmación.

Quedamos, pues, en eso; en que la democracia en España es planta exótica, y en que, por mucho que en su cultivo nos esmeremos, jamás conseguiremos que profundicen y sgarren sus raices lo necesario para su sostenimiento.

Pero, es el caso que á nosotros, humildes y desconocidos periodistas de provincia, se nos antoja la tal afirmación un poquito amplia y un demasiado comprensiva; por lo cual, con solicitud en que el respeto lleva del brazo à la franqueza, invitamos à esos respetables y respetados señores á que se lleguen, cuando gusten, por esta tierra y obrerven y se den cnenta del modo y manera como la vida se desarrolla y manifies. ta por aqui.

Será por dar la razón á fray Gerundioel amigo inmort-l de los viceversas-ó será por lo que fuere; pero es el caso que en esta tierra de Navarra, en donde nunca se menta la palabra, impera y reina la demooracia, como en ninguna otra parte del mun-

Lléguense esos caballeros por aquí, lléguense y verán al propietario jugar á pelota con el inquilino, al ilustrado pasear placentero con el ignorante, al concejal echando medio con el ministro.

Vengan y observarán que todos sentimos lo mismo, que todos hablamos del mismo modo, que todos andamos con la misma campechana dejadez.

Vengan y nos verán unidos y compenetrados por las mismas aficiones, por idénticos impulsos, por los mismos varoniles temperamentos.

La politica nos divide, cierto; ¿qué no será capaz de separar esa arma envenenada del demonio? Nos divide en lo accidental, en lo pequeño, en lo aparente; pero gen lo esencial, en lo profundo? Ahí no alcanzan sus disparos, y, en el pueblo navarro asienta y se arrellana la democracia, como en el más inconmovible de sus tronos.

Ya lo observó Giner de los Rios en la visita que nos hizo, hace unos años, y al resto de España nos señaló como ejemplo digno de ser imitado.

El «Juego Nuevo», sobre todo, acabó de hinchar aquel pecho entusiasta de noble y generosa satisfacción.

Eso de ver jugar y fraternizar a un cortador con un abogado, á un capitalista con un jornalero, à un hombre de peso con un muchachote jovial y levantisco, eso, no lo habia visto en su vida, con haber observado y visto tanto en ella.

Vengan, pues, esos señores, que tanto discursean y escriben en Madrid, y vean si en efecto ctodo el monte es orégano, quiero decir, si en Navarra, como en el resto de España, no ha encontrado la democracia

Folletin de EL ECO DE NA VARRA 128

# El número 13

rededor suyo, como si buscase un asiento, se dirigió al lado donde estaban Terremonde y Dubief.

¿-Qué va à ser?-le prepuntó el mozo. -Media pinta-respondió el interrogado con voz enronquecida por el aguardiente. -Está bien: he abí una mesa libre, sen-

Terremonde detuvo al mozo, al pasar. -Cobra un litro y media pinta-le dijo; -veinticuatro sueldos... Danie la vuelta.

Y le entregó una moneda de cinco francos, que el mozo exeminó detenidamente. -¿Qué es lo que miras?-le dijo Dubief con aplomo.- Crees que te hemos dado veinte francos por cien sueldos?... ponte las

gafas, hombre. -Parece buena-replicó el mozo-pero à veces.... y ésta no la creo muy católica. Y al mismo tiempo acerccise á la mesa del recien llegado, y sobre ella hizo sonar

la moneda, que produjo un sonido opaco y nada vibrante. ¿Crees que es de plomo?—le preguntó

-No sé si es de plomo-dijo el camarero; -pero se que no vale nada... Dadme otra.

terreno propicio para su mantenimiento y desarrollo.

# Indultos

(POR TELÉFONO) Madrid 10 (12'15 m.)

Los reos de muerte indultados por el Rey en el acto de la Adoración de la Cruz, son los siguientes:

Pedro Quintero, condenado por la Audiencia de Barcelona por parricidio.

Pedro Rodriguez, por asesinato, Audiencia de Huelva.

Carmelo Cano, por id., Audiencia de Ciudad Real. Felipe Perez, por parricidio, Audiencia de

Zaragoza. Cirile Ruiz y Bonifacio Ruiz, por asesinato, Audiencia de Logroño.

Victoriano Valdecantos, por asesinato, Audiencia de Logroño. Manuel Marcado, por agresión á fuerza armada, fuero de Guerra.

MENCHETA

# DEL EXTRANJERO

Impuesto sobre el café

Rio-Janeire.-El congreso del Estado de San Pablo ha votado una ley aplicando un impuesto de 20 por ciento sobre el café que se exporte, es decir 300 reis por kilógramo sobre las cualidades inferiores.

Falta á esta ley la firma del Presidente, y se pondrá en vigor desde el próximo mes de Julio Misionero pacificador

Paris. - Un padre franciscano de origen breton ha sido encargado por el virrey de Quonaug-Si de la pacificación del norte de la provincia, siendo nombrado mandarin (especie de gobernador.)

Este franciscano se llama P. Gabriel Mauri-

La revolución en Santo Domingo Paris.-Tres mil soldados del gobierno han tomado el fuerte de San Carlos, que estaba en poder de los insurrectos, y se preparan á atacar

En la batalla murieron tres generales insurrectos, entre ellos uno que se llamaba Pepin y que era de los que tenían mas prestigio. Los habitantes de los cantones de Montechristi y San Lorenzo se han sublevado.

Telegrama de felicitación

Paris.-El presidente de la República monsleur Loubet ha dirigido al 1ey de Dinamarca un telegrams, felicitandole por la celebración de su 850 aniversario.

Huelgas

Paris. - Les noticies que se reciben de Rotterdan, Utrech, Amsterdam, Euschede, La Hays, Roma y Palermo dan cuenta de que las huel gas aumentan, creando grandes conflictos. Los gendarmes y las tropas sostienen en muchos sitios batallas campales contra los huelguistas, y en general la situación es grave.

#### Accidente lamentable

Lodosa 9 Abril de 1903.

Ayer, estando abriendo una cueva en la Peña de esta localidad el vecino Jose Martinez Colás, cueva que, como es consiguiente, la había de destinar, en su tiempo, para vivienda de su familia, al estallar un barreno que dicho José tenis cargado, cayó un zumbato, cogiendo debajo á su hija llamada Valentina, angelical criatura de tres sños de edad, la que fué extraida sin vida por los vecinos que llegaron inmediatamente al lugar del suceso.

El Juzgado se posesionó del cadáver de la infeliz criatura é instruye diligencias. El corresponsal.

# DIARIO MILITAR

ASCENSOS El Diario Oficial del Ministerio de la Guerra

publica la propuesta de ascensos reglamentaria Infanteria. - Escala activa. - Tenientes coro-

neles á coroneles; don German Valcarcel del

El mozo de erobarcadero adelantó la mano, cogió la moneda, examinóla con mirada inteligente, y exclamó:

—¿Cómo te atreves à afirmar que esta moneda no es buena?... Si yo tuviera mil como ella, no necesitaría más... Toma tus veinticuatro sueldos- Yo daré la vuelta à estos caballeros.

Dubief dió un gran codazo à Terremonde, y el mozo, tomando los veinticustro sueldos, marchose con ademán desdeñoso: entonces, el recien llegado vaciando los bolsillos para dar la vuelta á aquellos dos bribones, que se reian interiormente de su buena fe, colocó tres francos y diez y seis sueldos sobre un extremo de la mesa, y dijo:

-Tomad...-y sñadió mirando fijamente al más pequeño de los ladrones:-No repitas esto muy amenudo, querido Dubief; porque acabará por perjudicarte.

El monedero falso palideció, y se quedó inmovil y con la boca abierts, y su camarada Terremonde quiso intentar una retirada, pero el extraño personaje le detuvo

con el gesto, y prosiguió: -No hay que escurrir el bulto, amigo Terremonde... Sentacs y vamos à habiar... Voy à pedir una botella de lo mejor para rociar nuestra conversación.

Los dos evadidos de Clairvaux miráronse con asombro. Terremonde se dejó caer sobre un taburete, y Dubief se esforzaba en vano por recobrar un poco de serenidad. -Perdonad, caballero-exclamó este úl-

Entonces espera un poco, y me dirás lo que opinas.

Castillo, don José de la Garmilla Escudero, don Ricardo Alvarez Maldonado y Urquiza. Comandantes á tenientes coroneles; don Juan

Lapue te Artaza, don Fernando Rodriguez Hernandez, don Claudio Diez Hernandez, don Antonio Galindo Molins, don Juan Beltran Ramon y don Julian Lopez Carrero.

Capitanes á comandantes; don Rafael Fernandez de Castro, don Vicente Perez Urns, don Guillermo Alvarado Nava, don Emilio Mateos Muñiz, don Alejandro Bueno García y don Francisco García Suarez.

Primeros tenientes á capitanes; don Luis de la Viña Gonzalez, don Ramón Carrasco Maldonado, don Josquin Galvache Robles, don Manuel Gonzalez Perez Villamil, dou Cayetano Benitez Vilart, don Felipe Garcia Miranda, don Robustiano Garrido de Oro, don Antonio Losada Ortega, don Pablo García Jarte, den José Gandía Ibarzabal, don Luis Clot Lloret y don Federico Quinzante Durán.

Segundos tenientes à primeros: Don Antonio de la Cal y Gòmez, don Julian Sabsté y Mosquera, don Casimiro Rojo Matamoros, don Fernande Sectura Burges, don Fernando de Torres, don Ramón Gomez Romagosa, don Basilio León Masstre, don Luis Bassrán del Aguila, don Manuel Lozano Rosales, don Rafael Tever y Fernández, don Ramón Ruesa y Aguenchena, don Juan Tormo Revelo, don Mignel Martinez Pageo, don Manuel Palenzuela Arias, don Agustin Vicio Forch, don Gabriel Llempar Rances, don Eladio Becerril González y don Jose Gon zález Morales.

Escala de reserva. - Ascenderán á capitán el primer teniente don Autonio Santiago González, y á primero don Rufino López Racarizo. Artilleria .- Ascenderán á coroxel, el teniente

coronel don Enrique Moya y Bardos. A tenientes coroneles los comandantes don Ricardo Garrido y Badino, don José Francés y Roselló y don Servando D'Ozouville y Cruz Al-

A comandantes los capitanes don Federico Baeza y Ledesma y don José Diaz y Gil.

A capitante los primeros tenientes don José Martinez Díaz, don Fernando de la Torre y de M guel, don Juan Mañas y Fernández, don José Comas y Armijo y don Carlos Lozano y Euger-

# Producción y comercio

El término medio anual de la producción agricola de España en el decenio último lo ha evaluado la Junta Consultiva Agronómica en 1 325 millones y medio de pesetas en los cereales, de cuya cantidad corresponden 711 millones à la producción de trigo; 255 à la de cebada; 127 à la de maiz; 119 à la de centeno; 63 à la de arroz, y 46 à la de

Entre las leguminosas, las producciones principales son: la de garbanzos, per 65 mi llones; judías, por 55 millones, y habas, por 36 millones.

La producción de vino se evalúa en 360 millones; la de patetas, en 119 millones; la de aceites, en 189, y la de naranjas, en 50 El total de la producción agrícola se eva-

lúa en 2 440 millones al año.

Obsérvase que al paso que ha disminuido la producción del vino, ha aumentado en cantidad considerable la del aceite.

La total producción del trigo en el año 1902 se calcula en 36.339.075 quintales métricos; para el consumo y la siembra se necesitan sólo 26.828.866, y resulta, por tanto, un sobrante de producción de 9510.149 quintales de ese cereal.

El comercio exterior de España durante los meses de Enero y Febrero último ha dado las siguientes cifras, publicadas por la Dirección general de Aduanas.

Importaciones, 124.382.681 peretas.

Exportsciones, 121.189.376. Los derechos de importación por adusnas sumaron 19.100.000, y lo recaudado

en oro alcanzó à 7.722 815 pesetas.

# LA "GACETA,

La recibida ayer contiene las siguientes disposiciones:

Marina.-Reales decretos de personal, de que ayer dimos cuenta.

Hacienda. - Real orden relativa à la reorganización de zonas recaudatorias y revisión de premios de cobranza en la provincia de Segovia.

-Otra disponiendo que el dia 1,0 de Ma-

timo disimuladando apenas su turbación -os equivocais por completo... ni me llamo como decis, ni comprendo una palabra de todo esto. Théfer, pues él ers, se levantó y murin-

ró en voz baja y penetrante, colocando la mano en el hombro de su interlecutor: -Basta de farsal... Si no os sentais y me obedeceis, saco del bolsille dos ordenes

con prisión, hago una señal convenida, y antes de un cuarto de hora os hallais atados codo con codo en la prefectura... ¡Pensad en lo que os digol XXV.

-¡Cogidos!-murmuró Terremonde con acento planidero. | Me lo temis. -¡Calla el picol-exclamó Dubief.-Este

señor tiene todo el aire de una persona -Y sentándose à la mesa en que se ha-

llaba Théfer, añadió: -¡Vayal ¿Os habeis disfrazado para rei-ros un rato? Nos conocisis y venis aquí à buscarnos.... Vamos, decid que esas órdenes de prisión y los guindillas que esperan en la calle, no son más que pura broma.... y que deseais informaros si tenemos ebra para

- Sabes leer? pregunto Thefer. - Pardiez

Y diciendo esto, el polizonte mostró dos ordenes de prision à los monederos falsos, ros cuales se quedaron aterrados.

yo próximo se abra por la Dirección de la Dauda el recibo de las carpetas provisionales de Deuda amortizable al 5 por 100 para su canje por los títulos definitivos.

Instrucción pública.—Real orden nombrando profesor numerario de la Escuela Normal Superior de Maestros de l'ontevedra à don A ejandro de Tudela.

Agricultura.—Real orden disponiendo se dote de aparatos de alarma á los coches denominados Slepingkar, de la Compañía internacional de coches-camas.

La tempsratura que siguió á las l'uvias, no muy copiosas, del pasado mes, ha transformado las heredader, que estaban mustias y sedientas; hoy ya se pueden mirar, y al verlas, se regocija el ánimo con la esperanza de que no serán defraudados los esfuerzos de estos pobretes siarvos del terruno.

Tantos los cereales somo las viñas presentan mny buen aspecto.

De estas últimas, las que por los hielos de la primavera pasada unas, y por la eficacia de las plantaciones otras, fracasaron, todas parece que anuncian vida próspera; dispónense las bodegas y los artefactos, creyendo con fundamento que nabrá pronto para el consumo y algo para la venta. Dios lo quiera.

Perdida la esperanza de inetalar la luz eléctrica en este pueblo y en los del valle de Guirguillano, ha comenzado á utilizarse el acetileno, que resulta excelente y no antieconómico.

Otro proyecto más importante se agita hace algun tiempo en esta localidad, que es la traida de sguas, pero no hay por ahora medie de realizarlo. Sin embargo, bueno es que se haya pensado en ello; la falta de vino nos ha hecho discurrir y apreciar lo que antes crefamos innecesario; ya el agua no nos parece tan insípida, conocemos mejor que antes sus propiedades y sus aplicaciones.

Veo con sumo gusto las mejoras que va usted introduciendo en su siempre interesante y ameno periódico.

El artículo madrileño suscrito por Justo es magnifico y digno de ser leido con la mayor atención. Malos tiempos son estos para la prensa sensata y verdaderamente ilustrada, pues la ilustración puesta al servicio de las pasiones, rencores y corigina de los partidos, no edifica, no ilustra, al contrario, cuenta con la aquiescencia del vulgo, que por ser necio, se paga de patrañas y falsos comentarios. El colaborador madrileño ha dicho cuanto se puede y hasta lo que no puede decirse sobre los recientes sucesos escolares, sin esponerse á sufrir, el martirio de San Esteban.

Bien, muy bien por Justo.

El corresponsal 8 de Abril de 1908

DE ACTUALIDAD

# El salmon

El salmón, que algunos naturalistas han denominado el crey de las aguas dulces, se saborea con deleite estos días en las mesas ricas, y es, por lo tanto, la época más apropiada para popuralizar algunos datos no muy conocidos sobre dicho pescado, que auna á la bondad de su carne la preciosa cualidad de crecer y adquirir un volumen que satisface á los glotones.

Este pescado penetra del mar en nuestros rios, en donde engorda y se desarrolla sin pedirnos nada en cambio; en el único prodigio que ocurre en estas circunstancias. Los pescadores de salmón afirman y repiten que, al apoderarse de é', jamás contiene en su estómago producio alguno de su alimentoción. Así es que, desde muy antiguo, el hombre de ciencia y el modesto pescador discuten sin llegar a un acuerdo; la cuestión estriba en si el vacio al cual uos hemos referido previene de una abstinencia verdaderamente heróica, ó de la rápida expulsión de los alimentos por la viva emoción que sienten los salmones, al ser cogidos.

El problema es de dificil solución, porque no llega á comprenderse por qué el fenómeno ocurriria tan solo con la pesca del salmón y no con la de ningún otro poblado de las aguas

Según el docto escocés Mr. Patón, el salmón no tiene necesidad de alimentarse durante su permanencia en aguas dulces; en el momento de abandonar los mares posee una cantidad suficiente de alimentos para asegurar su desarrollo y la suma de energia necesaria para ascender las presas de los rios. Por otra parte, estudios de disección han

demostrado que, durante la permanencia del

-Ved-continuó el agente-esto reza con vorotros: Dubief, Terremonde evadidos de Clai rvaux.... No tengo más que añadir debajo: Cogidos en feagrante delito de emisión de moneda falsa.

Terremonde temblaba de piés à cabeza. -Atadnos-murmuró-y acabemos. -|Calla la sin huesol-interrumpió Du-

bief.-Si el señor nos ha propuesto charlar un rato alrededor de una botella, es por que tiene intenciones que no son malas para nosotros. -Veo que no eres lerdo-dijo Théfer

sonriendo, y llamó al mozo pidiéndole dos botellas de Borgoña y dos vasos. -Me gustan las situaciones francas....

-dijo Dubief .- Vamos al grano... Sois de la policia y nos habeis cogido... Quiere decir que, si no nos meteis en chirona es porque teneis necesidad de nosotros. -Tal vez

-¡Eal ¿De qué se trata?

-Os lo diré tan pronto como nos El mozo colocó sobre la mesa el servicio

pedido, y Théfer sirvió à sus convidados y se sirvió à sí mismo; luègo dijo:

-Fabricando monedas de plomo, se gana poca cosa..... y seriais cogidos de un momento à otro, porque no se os pierde de vista..... En una palabra, ganaréis pronto otra nueva condena y el presidio por toda la

-Lo sabemos .....-dijo Dubief-¿qué

THE ROLL OF THE PERSONAL PRINCIPLES OF THE PARTY AND THE PARTY OF THE salmon en aguas dulces, las funcienes de su

digestión permanecen en suspenso. La naturaleza le ha provisto todo, porque si el salmon tuviese necesidad de alimentarse al recorrer nuestros rios, asusta pensar en los defios que causaria, dada su magnitud y su energia, al atacer á los demás pescados.

### Valle de Allín

Hace mucho tiempo que por esta no ha ocurrido nada notable para poderle comunicar, de esos hechos que en otras partes se repiten, de los que ninguno vemos con agrado.

Lo único que hoy puedo decirle es que todos nos encontramos agradecidos á la divina Providencia del poco invierno que ha hecho, en espepecial de nieves y de lo bueno que se encuentra el campo ó campos por esta tierra montafiosa. En cuanto á los precios de granos y dem ás

rigen los mismos que en Estella. El corresponsal Echavarri 8 de Abril de 1908.

Alza del aceite

En esta primera decena de Abril han subido en Andalucia las clases buenas 3 reales en arroba, y se atribuye este movimiento al mal estado de aquellos olivos, efecto de la sequia, y à que además se exporta mucho.

#### Baja del vino

En la Rioja pudieron vender los coseche. ros á 5 pesetas y ½ la cántara que hoy ceden à 4 y ½. De tan elevados precios se retiraron los compradores, y el consumo es escaro. Tal vez en la época de labores de siega y trilla, que se gasta más, se vuelvan á elevar, tambien dependerà del estado de los p'en-

Habas anchas de pienso Han abaratado un real en robo, y es debido à los descargues en los puertos, de las clases extranjeras.

Trigo Se sostiene bien el precio y hasta se ele. va, puesto que la primavera no es abundante de aguas por muchas regiones, y del extranjero viene con firmeza.-X.

Fálces 9 de Abril.

# SALINAS DE ORO

El dia 13 del actual, Dios mediante, tendrá lugar en este pueblo un acontecimiento que nunca se borrará de la memoria de estos habitantes, pues se trata de inaugurar la grutabasílica donde se colocará Nuestra Señora de Lourdes, término del mismo, denominado «Oro» donde parece que la Providencia destiné otro segundo lugar parecido al en que apareció la

Santísima Virgen á Bernardeta. La imagen traida de Barcelons, el pedestal, éste de piedra de marmal, y los trabejos que han tenido que hacerse para la colocación, todo ha sido costeado del propio peculio del sefior párroco, don Miguel Peres de Muniain, que

tanto le honrran. El día de la inauguración habrá comunión general y panegírico, que lo dirá el ilustrado sacerdote don Valentin Latasa, de Vidaurreta; de modo que la fanción promete ser solemne de toda solemnidad, puesto que concurrirán los pueblos comarcanos. No terminaré ésta sin hacer constrar que,

hace un mes hubo misiones durante ocho diss

obsteadas por el propio párroco. Pueblos que tienen la dicha de poseer un director espiritual tan celoso, no pueden menos de exclamar: ¡Loado sea Dios que nos dispense la dicha de darnos un párroco como don Miguel

Perez de Muniain! Y dándole repetidas gracias por la inserción de esta carta en el periódico de su digna dirección, sabe es suyo afectísimo s. s.

8 de Abril de 1903.

# En el Ayuntamiento

asistencia de los concejales señores Arraiza. Viscarret, Aztarain (D. F.), Sainz, Olaso, Utray, Ayala y Aztarain (D. A.), celebró ayer tarde sesión, en segunda convocatoria, el Ayunta-

-¿Qué más?-repitió el polizonte-¿Quéreis continuar libres y ganar diez mil fran--¿Que si queremos?-exclamó Terre-

monde desvanecido. - Diez mil francos! Mi -¿Nos los ofreceis vos?-preguntó Dabief. a section as application and a section of the section of the

-Entonces lo que tenemos que hacer valdrá veinte mil. —Daré hasta doce.... pero nada más, y no

pagaré en monedas falsas. -Aceptamos-respondió Dubief.-¿Qué hay que hacer?

-Muchas cosas. -Es decir, que será preciso echar el -Acaso.....

-Bueno, se intentará..... ¿Y el pago? -Cinco mil francos antes del negocio, y el resto despues..

-¿Y los gastos menudos? -Son de mi cuenta. -Conformes, Dadnos los cinco mil

-Tened paciencia... Cuando vayamos al café, arreglarémos la cuenta... Y à propósito,

¿dónde vivis? -Os lo diré-respondió Dubief-cuando nos deis los papelitos.... |Mano á mano!

-¿Desconfiais?
-¡Nuncal Pero los negocios..... en re-

# Bajo la presidencia del sefior Alcalde y con

cindadano a contiinuit à les care

Aprobada el acta de la anterior el concejo quedó enterado de los seis asuntos de poca importancia que figuraban en el despacho oficial. El señor Utray protestó de que la mayoria del Ayuntamiento no asistiera a la Casa Consistorial para administrar les intereses de la ciadad, y en cambio concurrieran solamente cuando había motivo de lucir en las calles chisteras y levitss. A esta protesta se unieron las de los seflores Aztarain (D. F. y D. A.)

El señor Alcalde se ocupó del suelto que dias pasados insertaba un periódico local, relativo á la administración actual del Ayuntamiento. Censuró la ligereza del articulista y propuso á sus compañeros de Concejo, ya que las censuras del aludico diario envolvian á toda la Corporación, que, ésta protestará con ene gía del suelto por considerarlo inmotivado y desprovisto de la verdad.

Pasó á la comisión de Hacienda para su inferme, la instancia promovida por don Miguel Iraela, contratista de la lena llamada del rio, solicitando, previo el pago correspondiente, la concesión del uso de la red que se halla coloca. da en una de las márgenes del rio Arga.

Así mismo pasó a estudio de la comisión de Cobierno, el escrito de la junta provincial de Instrucción pública contestando a la consulta que le hiso el Aj untamiento respecto á si tenían é no derecho á casa-habitación los maestros de las escuelas graduadas.

#### Dictamenes

Fueron aprobados dos de la comisión de Gobierno concediendo los legados instituidos por don Francisco Garzaron y defia María Irurita á favor de las solicitantas: Dolores Abaurrea y Guarris, Carmen Fiores Ardanas, Petra Iraisoz Pascal, Francisca Cestona Uriz, Dorotea Odriozola Ochovia, Isidra Luna, Remigia Maisterrena Elcano y Serapia Urchulutegui.

No habiendo más asuntos que tratar se levanté la sesión.

TRIBUNA LIBRE

# CARGAS Y DERECHOS

de los hacendados forasteros.

Y lo que decimos de las Bardenas y Montes de Cierzo, lo decimos de los demás montes y propiedades en que los pueblos indicados, y otros de Navarra, tienen privilegios y sentencias.

A i lo disponen las leyes, y no cabia que dispusieran otra cosa, so pens de minar el derecho de propiedad, que es tan respetable, y que con razón quiere V. E. que sea respetado aúa en sus más simples manifestaciones; hasta el punto de que V. E. probibió en su circular de 24 de Octubre de 1850 que los ganados de los pueblos faceros de las Bardenas continuasen abrevando en la balsa de la Venta de la Bardena, porque la balsa era de la Diputación, y V. E., como dueno, no quiso consentir por más tiempo la costumbre establecida en contrario. No hay que decir que no son menos respetables las propiedades de los pueblos, que estos tienen obligación de conservar, y a los que V. E. ha de prestarles su apoyo para que no padescan lo más mínimo.

El Reglamento para el aprovechamiento comunal de Monte Cierzo, que Tudela formó recientemente, se sujeta à las leyes navarras y sienta el principio general de que los vecinos residentes son los que tienen de recho á su disfrute; V. E. lo sprobó en decreto de 20 de D.ciembre últime para que rigiese durante el año actual, aprobación que era inexcusable y de todo rigor en cuan to a ese principio, aun suponiendo que tuviera valor legal la circular de 19 de Diciembre de 1891; porque como los montes de Cierzo constituyen una especialidad (por tener en su favor privilegios, costumbres y sentencias, que ya hemos visto que nuestras leyes de Cortes mandan respetar) es claro que la circular no los comprende, cemo no alcanza à las Bardenas, ni à los demás montes que tengan en su favor titulos de esa

naturaleza. Todo cede ante la ley, de la que reciben su fuersa las disposiciones de las Autoridades; todos, altos y bajos, tenemos que rendirle acatamiento; y desde el momento en que se advierte que una disposición está en desacuerdo con la ley, se impone la sobera-

nia de ésta. Expresado queda lo que nuestras leyes prescriben, y la oposición de la repetida Circular con ellas en el asunto que venimos examinando; y al lado de esto, que es esencial, porque llega à lo más hondo, palidecen las demás razones que hubiéramos de alegar, por poderosas que fuesen.

Vamos, no obstante, à indicar algunas que acreditan los males y peligros que, aun sin ello, entraña esa circular, y el error fundamental en que deseansa.

Hasta 1882 no fué tan grave la desviación de nuestro régimen foral ni tan considerable el perjuicio para los pueblos; pero en 22 de Julio de ese año una Circular, cuya primera base (en que se inspira la actual) involucra dos cosas que ya hemos visto que son completamente distintas y que es preciso que se separen para que se dé à cada une de ellas su verdadero caracter jurídico y administrativo, dalas (.A.

Esas dos cosas son: la obligación de todo ciudadano à contribuir à las cargas del Estado, de la Provincia y del Municipio en relación á su riques, cualquiera que sea el lugar en que ésta radique, y el goce de derechos vecinales ó comuna es, en que para nada se tiene en cuenta la riqueza, siendo únicamente propio de los vecinos residentes.

¿Qué tiene que ver el que uno haya de pagar contribución en diversos pueblos, porque posea fincas en todos ellos, con los goces comunales propios y privativos de cada localidad? Asi como nadie puede tener dos patrias, nadie puede tener dos vecindades; alli donde fija su residencia, alli donde entra à la convivencia con sus convecinos, tiene su patria mnnicipal, los derechos y deberes que le impone el Municipio, de cuya asociación legal viene a ser miembro, van anejes à ese caracter: los tiene, mientras es vecino; los pierde, al dejar de serlo, s'n que en esto influya el que sea rico ó pobre, poderoso ó desvalido, porque el vínculo que le une con el pueblo de que entra à formar parte, tiene como base esencial la persona y no los bienes.

Ni siquiera aquellas vecindades foranas de los hijos-dalgo que por excepcionales circunstancias históricas, se conocieron en Navarra, y a cuya desaparición tendieron nuestras Cortes, equiparaban en der chos y deberes à los foranos con los residentes: 68a8 vecindades foranas eran de carácter real, no personal: se imitaban a otorgarles el disfrute de los bienes comunales del puebio, pero sin que formasen parte de la so-\_ leded municipal.

midad.

Por el contrario, si hay algo notorio y patente en nuestra historia y legislación es el rigor de los lazos de la vecindad; el exclusivismo, hasta exagerado, con que cada pueblo constituia su comunidad no admitiendo à nadie como vecino sir su consentimiento y requiriendo como circunstancia indispensable la de que viviese en armo la con sus convecinos y sometido & los

acuerdos del Concejo. Recuerdese, en efecto, el capítulo 2.º, titulo 12, libro 5.º del Fuero general que determina que si algun vecino del pueblo no se sometiera à las Ordenanzas ó convenios (paramientos) que se hiciesen, pierda la vecindad, por lo que si pelea con un extraño, no será ayudado por los vecinca, aunque lo hiriesen o mataran; y si pelea con alguno del pueblo, todos los vecinos deben ir con. tra él; y si enfermase ningun vecino deberá ir à verle, aunque fuera pariente, si no es obteniendo fianza de derecho; y tan solo se le conceden tres cosas por un resto de caridad; el osculo de paz en la Iglesia, cedazo para cerner la harina, y una brasa, sacada en la palma de la mano y tomada del hogar ageno, segun lo establecido en el fuero; à nada más tenía derecho: cet sin non destas tres cosas, en toda ren lo pueden ytar de vecindat.»

(Se continuará)

# ¿Alfonso XIII en Portugal?

Nuestro colega «El Regional», de Lugo, traduce en su número las siguientes sensacionales noticies publicadas pocos días há en el diario portugués «A V z pública», de Opozto:

En el tren rápido de las once y media de la noche de ayer llegaron á la estación de S. Benito tres caballeros de nacionalidad española, uno muy joven y los otros dos de avanzada edad. Descendieron de un vagón cama, y tomando

un carruaje, indicaron al cochere los condujera al Gran Hotel do Porto. Uno de ellos habiaba correctamente el portugués, pero con un marcado acento extranjero.

El más viejo lleva bigote blanco y perilla, y su aspecto es sumamente marcial.

Llegados al Hotel do Porto los tres personajes, el de más edad pidió las mejores habitaciones disponibles.

Poco después escribió les siguientes nombres en el respectivo libro de registros.

Marques de Sevilla, Conde de Santa Bárbara, Capitan don Ramón Espinosa.

Uno de los camareros del Hotel, que es espafiol, cuando se fijó en les huéspedes, quedó sumamente sorprendido al notar una gran semejanza entre el más joven de ellos y el rey de España.

Traté pues de ver si sus sospechas se confirmaban, y pronto adquirió la certeza de que no se equivocaba.

El más anciano de los tres huéspedes dirigiéndose en cierto momento al joven pronunció

«Vuestra Majestad...» Pocos momentos después era informado el

duego del establecimiento que recomendó al camarero la reserva más absoluta. Pero la noticia traspasó las puertas del hotel

y fué conocida fuera aunque per reducido número de personas, entre las cuales tuvimos el placer de contarnos.

A las doce y media de la roche sa presentó en el hotel el gobernador civil, que confarenció con uno de los ilustres huéspedes. Suponemos que éste es el general Linares, ministro de la Guerra del pais vecino.

Don Alfonso XIII estaba ya recogido en su Los visjeros guardan el más rigureso incóg-

Segán nos informan, se detendrá en Oporto hasta esta noche saliendo mafiana temprano para visitar otras importantes ciudades portu--

Como se vé claramente, el periódico portugués «A Voz Páblica» ha batido el record de la información... fantástica.

# CRONICA RELIGIOSA

Serían precisas varias columnas de nues tro periódico, si fuésemos á reseñar, aunque sucintamente, las funciones religiosas de los últimos dias, sobre todo si intentáramos dar un extracto de cada uno de los sermones pronunciados en las distintas solemnidades en que se expone la divina pa-

Ni tiempo para escribir ni sitio en el periódico para insertar tales reseñas, tenemos; por lo cual nos limitaremos à consignar una impresion sintética.

La cual, desde luego hemos de decir que es completamente satisfactoria, porqua cuanto hemos presenciado, ha sido solemne. magnifico, brillante y piadoso en alto grado,

Los Oficios divinos y los demás actos celebrados en todas las iglesias han atraido á ellas infinidad de fieles, siendo, como siem pre, mayor el concurso en la catedral y en las parroquias, donde los cultos han sido más esplendentes, sobre todo en la estedral, donde adquiere el culto especial brillantez y suntuosidad. Los oradores sagrados to los han rivalizado en celo y elocuencia.

La visita à los Monumentos y Sagrarios fué nueva muestra de la devoción del vecindario, que tomó parte sin que se pueda exseptuar ninguna de las clases sociales, observandose en la muchedumbre que recorría las calles y llenaba los templos, compostura edificante.

La especialidad que les es característica, justifica el que mencionemos en particular determinadas solemaidades.

Una de ellas es la del Lavatorio y Mandato, celebrada, como todos los años, el Jueves à las tres de la tarde. Inmenso concurto presenció la emocionante ceremonia de lavar el señor Obispo los piés á doce ancianos pobres, y escuchó devotamente el sermon pronunciado por el ilustre Magistral D. Tomás Fornesa, con la elocuencia que le distingue.

La breve y piadosa procesión en honor de las Cinco Llagas de Nuestro Señor Jesucristo en San Agustin fué presenciada con devoción por multitud de fieles, los cuales, como todos los demás, ven con gasto que el Ayuntamiento conserva esa función tradicional, que reconoce el mismo motivo que las insignias que usan nuestros ediles, como distintivo del cargo.

El número de los que asistieron, fué relativamente escaso: vimos allí à casi todos los de la minoria y à unos pocos de la mayoria. En la noche del jueves la catedral se vela

llena de fieles, que acudieron à oir cantar el Miserere de nuestro paisano y amigo don Fidel Maya, obra que la capilla de la cate. dral, reforzada, ejecutó magistralmente y que el público elogiaba después con unani-

La función de las Siete Palabras hizo, co-

mo siempre, que acuúiera á la catedral to do Pampions.

El elocuente y celosimo P. Aznarez, jesuita pamplor és, que tuvo a su cargo toda la predicación, desempeñó su importantisimo cometido por modo digno de elogio en lodos sus aspectos. Y baste esto, porque ya hemos dicho que no podemos dar idea de los sermones.

La processión del Santo Entierro, fué brillantísima; la presenció un gentío en cada calle ó plaza del largo trayecto, figurando en aquel muchisimos habitantes de los pueblos comarcanos y otros de más distantes localidades, que vinieron sin otro objeto

que presenciarla. Merece mil placemes la Hermandad de la Pasión por esa britlante solemnidad, y son dignos de elogio el Colegio de las Escuelas Pias y el de los señores Huarte Hermanos por la cooperación que prestan al esplendor del acto con los vistosos grupos de alumnos, vestidos con trajes ajustados à la indumen. taria de la remota época à que se refieren.

Causó general extrañeza, como no podía menos, el que los militares presenciaran la procesión sin descubrirse; y aun sorprendió mas el que algunos soldados, al ser invitados a quitarse el ros de la cabeza, contestaron que tenian orden de permanecer cubiertos.

Eran las nueve de la noche cuando terminó la procesión, entrando en la iglesia de San Agustin.

Tras del ciero de esta parroquia, iba, presidiendo el solemne acto, el Ayuntamien. to, presidido por el señor gobernador civil de la provincia. En la Corporación faltaban varios individuos de la mayoría y alguno de la minoria.

A las nueve y cuarto comenzó el ejercicio de la Soledad, que duró más de una hora, y en el cual el R P. Juan Maria Jimenes, escolapio, pronunció interesante discurso en el que habió elocuentemente de los dolores y afficción de la Santisima Virgen en su soledad, deduciendo de ello motivo para detestar el pecado.

El acto terminó à las diez y cuarto con el Stabat Mater de Magner, que fué ejecutado por la capilla de la catedral de modo que seguramente dejaría a su autor satisfecho.

Poco después fué conducida de la iglesia de San Agustin a la de San Lorenzo la hermosa efigie de la Dolorosa, acompañada por centenares de hombres con luces y miles de

# **PUBLICACIONES**

Hemos recibide el cuaderno de Abril del «Resumen de Agricultura> que contiene los siguientes ar-

Ley del mínimun, Avellanos Pernsas para vine, La iticultura en el mundo entero, Los vinos turbios, Aparatos para la destrucción de la piral, Sindicato de defensa de la vinicultura francesa. Conservas de tomates. La sección de Crónica agrícola comprende: Granja Experimental y Escuela Provincial de Agricultura de Barcelona, Situación lamentable, El alcohol sintético, Los derechos de Aduana en Suiza, El conejo, Prevenciones para la nueva vegetación de la viña. Federación agrícola de Murcia, Mitin agrario, Meetings agricolas El arado

Hay además en este número nutridas secciones de Bibliografía, Problemsa agrícelas y Revista comereial. Se subscribs en Barcelona, Pino, a, libreria,

Hey termina el periodo de Cuaresma, los dias de recogimiento y meditación. Descorreranse los erespones que cubren los altares, y las campanas, con su vibrante sonido, nos anunciarán que ya la alegria puede renacer en los semblantes por haber espirado el pequeño paréntesis, abierts en conmemoración del más grande de los acontecimientos. Hoy no bien pasen las diez de la mañana las campanas de las iglesias recobrarán su voz y los órganos sus melodías porque Cristo ha roto la losa del sepulcro y ha resucitado en todo el esplendor de la vida.

El jueves y viernes descendió considerablemente la temperatura. Los dos dias fueron de riguroso otoño.

Sin embargo, la gente desafió al termómetro y las calles estuvieron animadísimas contribuyendo á ello los muchos forasteros llegados para presenciar las fiestas de Semana Santa.

Parece ser que la empresa arrendateria de la plaza de toros piensa correr vaquillas las tardes del domingo y lunes. El espectáculo comenzará à las tres de la tarde y en ambos dias habrá baile público despues de las vacas.

Hoy llegarán las reses al sario.

Segun nos escriben de algunas comarcas, los labradores están alarmados à causa de la sequis. Los campos se encuentran necesitados de la benéfica lluvia. Caso de que las plantas no reciban el abono que les es necesario, su muerte es segura.

Segun anunciamos dias pasados, á las diez y media tendrá lugar mañana en el teatro Principal el mitin organizado por el partido republicano de esta ciudad, obedeciendo las disposiciones recibidas del jefe del partido señor Salmerón.

El mitin tendrá dos partes: una en la que se verá las fuersas con que el partido cuenta, y otra en la que se elegira el candidato que el partido ha de presentar por esta circunscripción en las próximas elecciones de diputados á Córtes.

Hoy probablemente regresarán à Elizondo el alcalde y secretario de aquel Ayuntamiento.

La Junta directiva del partido republicano en su nombre y en el del partido, ha dirigido un telegrama de pésame y protesta al rector de la Universidad de Salamanca, señor Unamuno, por los trietes sucesos desarrollados recientemente en dicha población. Anteayer visitaron los Sagra-

rios el Exemo. Sr. D. Amós Quijada, sus ayudantes y todos los jefes y oficiales de la guarnieion. También los soldados visitaron por com-

pañías las iglesias. A las doce en punto la numerosa y distinguida oficialidad de Pamplona se halla. ba reunida en el atrio de la catedral.

A ess misma hora llegé el general Qui-

jada y todos juntos, empezando por la catedral, visitaron todas las iglesi s.

El espectaculo de ver al ejército, incada la rodilla ante el sepulero de Jeová, era magnifico.

La Junta Central de derechos pasives del Magisterio ha acordado declarar à doña Maria Mateo, viuda de don Joaquin Turrillas, maestro de Izco, con derecho a la pensión de 166,66 pesetas anuales.

En Tudela ha fallecido la virtuosa señora doña Maria Blanco Burgaleta, despues de recibir los Santos Sacramentos. A su viudo don Rafael Sanz, concejal de aquel Ayuntamiento y à toda la familia, en viamos la expresión de nuestro pésame.

La guardia civil del puesto de Isaba da cuenta al gobernador de que una madre deenaturalizada dió muerte a un hijo suyo que acaba de nacer. La criminal fué encarcelada.

Dicen de Tudela, que sigue siendo gravisimo el estado de la distinguida señora doña Maria Ana Lopez de Guallart. Mucho nos alegraria saber que la distinguida enferma recobrara la salud.

Una persona caritativa que oculta su nombre remitió à la carcel de esta ciudad una gran cantidad de bacalao para que condimentado en el establecimiento se suministrara à los presos como rancho extraordinario, lo que se verificó el dia de Jueves Santo, agregandose un bollo de pan de primera y media pinta de vino por cada recluso, participando en igual cantidad los recluidos en el depósito municipal.

Fueron tambien agraciados en el mismo dia por otra persona tan discreta como la anteriormente citada, con la donación de 25 paretas, cuya suma fué repartida entre todos los desgraciados de la carcel.

Estos, agradecidos, hacen público su reconocimiento à los caritativos donantes.

Han tomado posesión de la esouela de Tabar el maestro don Felipe Bonmarteo; de la de Lapobisción doña Fermina Echarri y de la de Tudela don Manuel María Lizarraga.

El cinematógrafo (1903) que ha estado cerrado durante esta Semana Santa, volverà à abrir sus puertas el domingo próximo; es de ercer que aquel bonito salon se vera de nuevo favorecido por el público, à cuyo creciente favor, segua tenemos entendido, correspondo la empresa haciendo nuevos escrificios para dar más ame nidad al espectaculo.

En la iglesia de San Lorenzo estará expuesta la magoifica imagen de la Dolorosa s la oración pública hoy, mañana y el lunes; y el hermoso paso del Santo S pulcro estará expuesto á la adoración de los fieles en la igiesia de San Agustin el dia dia de hoy, dandole escolta de honor solda dos de la guardia pretoriana.

El señor alcalde ha multado con cincuenta pesetas á los concejales que no asistieron a la función de las Cinco Llagas, celebrada el jueves último en la iglesia de San Agustin, y à los que no concurrieron ayr à la solemne procesion del Vier nes Santo.

La guardia municipal no ha intervenido estos dias en ningúa incidente. Es un hecho elocuente que habla en favor de la cultura de esta ciudad.

El alcalde de Lodosa en on dirigido al gobernador civil da cuenta que à causa de un desprendimiento de s rras resultó muerta una niña de tres si hija de don José Martinez Colas.

Mañana domingo se celeba rá en la plaza de toros de Tudela una pon l'ada en la que se correran reses de la a naderia de D. Fermin Lopez.

Por el exceso de anuncios tenemos para la tercera plana, nos veno precisados à pasar algunos à la sección la cuarta plana, titulada ANUNCIOS R COMENDADOS.

En tal caso se hallan los siguientes: Farmacia, Carbones minerales, Traspa Meliae harinero, Se venden, Vacuna, Ani Liquidación, El Buen Gusto, Las tres B. B. B. Fabrica de paraguas, Barbero, Arriende yerbas, Irazu y Compania, Oficial de tab Se venden, Aprendiz

Azanza Hermanas.—De regn so de su acostumbrado viaje acaban de la gar con las últimas novedades en sombre para señora, señorita y niños.

El oculista por medio de cun y operaciones delicadas que sólo á élest. ble practicar, da vieta a ciegos; el especia lista en las enfermedades de gargants, a riz y oidos por análogos procedimientos son panaceas ni medicamentos secretos oido à sordos, en ocasiones facilità hables los mudos y hace desaparecer graves ale. ciones de garganta y nariz, que, a no mede su intervención, llevarian al cementerio los que las padecen.

Esta verdad aun encuentra en nussia pais quien dude de ella y sufre alguns à las citadas enfermedades, oreyéndolas in curables, por no recurrir à especialistas o como don Alfredo Gallego, ha conseguir por medio de estudio y práctica de much sños verdadero dominio sobre esta class di dolencias.

Las importantes curas y operaciones qui practica en la consulta que tiene en Mi drid, San Bernardo 18, duplicado, en et fermos que se creian condenados á mos en plazo breve, después de continuos sula mientos, por tener tumores graves de ge. ganta ó sufcir tisis laringea, ó estar sepan. dos de la sociadad por padecer la repu nante enfermedad conocida con el nomio de ozena (fetides de aliento), ó vivir ster. mentados por sordera permanente, y qu han recuperado la salud y audición con i cilidad extraordinaria gracias ha haberis tervenido él á tiempo, demusetran la m habilidad que posee para la curación dela mencionadas enfermedades y nos obliga llamar la atención sobre asunto de tata trascendencia para muchas personas.

2 11 21 y 1 0 4-2

Nuestros apreciables lectore leeran en la presente edición un anuncia la bien reputada firma de los señores Vala tin etc. Ca , Banqueros y Expendeduria ge neral de loteria en Hamburge, tocante i l loteria de Hamburgo y no dudamos quels interesará mucho, ya que se ofcece perp cos gastos alcanzar en un caso feliz unale tuna bien importante. Esta casa envia lapien gratis y franco el prospecto oficial a quin

Ningún específico para cum los callos puede competir con el Callieila b erivá. Su autor el farmacéutico don J. Eschi de de Barcelona (Fernando VII, 7), nos dice cu durante los trece años que viene fabricandolia vendido más de 4.000.000de frascos, á 6 reas

## TELEGRAFO POR TELEFONO Y

#### conferencia Primera

Madrid 10 (6 tarde.) Cambie de gobernadores

El señor Silvela ha firmado la permuta hecha por los gobernadores de Coruña y Va-

E' primero, don Alfonso Gonzales, ha salido ya para Madrid y el señor Martos vendrá dentro de dos dias é inmediatamente despues del tiempo necesario para tomar tie rra, esto es, estudiar el terreno y la marcha de las elecciones, tomarán posssión de sus

### De Marruecos

Noticias particulares recibidas de Melilla dan cuenta de que efectivamente fué atacada la alcazaba de Frajana, añadiendo que tras sangriento combate se retiraron los insurrectos que dejaron en el campo de batalla 100 muertos.

Consejo en Palacio Mañana á las diez y media se celebrará consejo de ministros en el Palacio Real bajo la presidencia de S. M.

# Una contestación de Silvela

El Presidente del Consejo de Ministros ha contestado al telegrama que le dirigieron las sociedades Valencianas pidiéndole la destitución del gobernador señor Martos O'Neale, que este ya estaba destinado para otra provincia. Añade el señor Silvela que la culpa de

tode lo ocurrido en aquella población no la tiene el gobernador, sino él (el Sr. Silvela). Termina diciendo el presidente del Consejo que, en este período de reconstitución parlamentaria, debian de ponerse al lado de la autoridad todos los elamentos sociales para ayudar al Gobierno en su tarea.

### Explosión de un acorazado

Dicen de Nueva York que, estando de maniobras el acorazado de la escuadra norteamericana Yowa, hizo explosión una caldera resultando tres muertos y muchos heridos, cofue la serrouse son yad al

El barco sufrió grandes desperfectos. Un abordaje

Telegrafían de Londres que estando maniobrando la escuadra, chocaron dos acorazados, resultando uno de ellos, el Formida-

ble con grand a desperfectos. Desgracias personales no hubo ninguna.

El diputado Habert Comucican de Bruxelas que ha llegadoi aquella capital procedente de San Sebasis el diputado francés Mr. Habert, que acon ho pañó en su destierro à Mr. Deroulede.

### Huelgas en el extranjero

las

Telegrafian de Ameterdan que el movimiento husiguista sigue en las mismas cos dio dic ones que estos dias pasados. En las calles se sostienen verdaderas by gu

tallas entre las tropas y los obreros. El Centro obrero de Ameterdan ha mani inc testado que mañana estallará la huelgago de

neral en Bruxelas. Las autoridades han tomado grandes precauciones.

Manifestaciones y mitins Dicen de Santander que los estudiantes les han celebrado una reunión para protestat & S de los sucesos ocurridos en Salamanes ! Madrid.

Tras una pacifica manifestacion, los es Jan tudiantes se retiraron tranquilamente à sui el casas.

-En Barcelona han celebrado esta ma Br. ñana un mitin los obreros y obreras pertes ten necientes à la «Sociedad progresista m3" use dina.>

Hicieron uso de la palabra obreros de ambos saxos procunciando violentos di qu cursos en contra del Gobierno y todos pir les dieron la supresion del Maüsser.

Cómo serían los discursos que el de pro legado de la autoridad despuss de habe di llamado al orden á los oradores y oradorsa car cancluyó por ordenar la suspensión del mi

Las fiestas en Sevilla Segun nos dicen de la ciudad sevillas Mo

se están celebrando con gran animación! entusiasmo las fiestas de Semana Sants. El tiempo, que es hermoso, contribujei ma que el espectáculo en las calles sea encas do

### Los únicos Solamente dos periódicos se han publicas

tador.

cado hoy. El Pais y El Globo, los cuales contient 1 la crítica de los sermones pronunciados.

Ya podrá V. figurarse lo que dirán. Las fiestas en Madrid

Aquí reina gran animación, circulado por las calles centricas muchicions genis

2008

Tambien se ha celebrado la tradicional fiesta de La Cara de Dios, y aun cuando el consumo de líquidos alcohólicos entre algunos asistentes à la fiesta es grande, sin embargo no ba habido que lamentar desórden alguno.

MENCHETA

#### conferencia Segunda Madrid 9 (11 noche)

# Nota del dia

La politica ha hecho un paréntesis estos dias dedicados por entero á les solemnidades religiosas, y por eso hoy han escaseado las informaciones en los centros oficiales.

En todos los templos se han celebrado con la severa pompa y magnificancia que la sagrada liturgia prescribe para ellos, los solemnes cultos del dia. La concurrencia en la procesión ha sido grande. Las calles estaben atestadas de gente, siendo en algunos puntos dificilisimo el transito.

Les balcones ocupados por numeroso gentio; llamando la atención los esp'endidos trajes de las damas.

La procesión del Santo Entierro ha sido presidida por el gobernador civil y militar y el alcalde.

Le familia real ha visto el deefile de la procesión desde los balcones de Palscio.

A la corte compañaban los ministros y alto personal palatino.

Un rumor.-Moret.-El general Lina-

S) asegura que el señor Lecierva dejara en breve la dirección general de los Registros para ocuparas en los trabajos parlamentarics.

-El lunes regresarà à Madrid el Sr. Mo-

Sus amigos piensan hacerle un carifoso recibimiento.

-El general Linares continúa mejorando en su padecimiento.

Por cierto que Diario Universal insiste hoy en que la dimisión del ministro de la Guerra no se hará esperar muchos dias. Pero esta afirmación no sólo la limita al general Linares, sino que la extiende al señer Abarsusa, declarando que éste no irá á las Cortes formando parte del actual Gobierno.

Manificata asi mismo que el señor Silvela trata de disuadirle para que no presente la dimisión, pero que las gestiones del presidente del Consejo son inútilas, toda vez que el ministro tiene formado el propósi o de dimitir el cargo.

#### Sobre una permuta.-Defensa de una plaza.--La guardia civil de Salamance.

Ocupandose Heraldo de Madrid sobre el traslado del gobernador civil de Valencia, extranace de que haya sido destinado à La Coruña, en vez de dejarlo cesante por los desaciertos cometidos en la provincia valenciana.

Censura con tal motivo à los señores Silvola y Maura, y añade que sin duda, el cambio de condiciones climatológicas devuelven los prestigios à las autoridades fracasadas.

-El señor Silvela ha declarado que no se mandarán por ahora más fuerzas á Molills, per contar esta plaza con fuerzas suficientes para su defensa.

-Llamados por el Gobierno han llegado hoy à esta corte el jefe y el teniente de la

benemérita de Salamanca que ordenó y dió las cargas contra los estudiantes. Se ignora lo que ambos militares habrán dicho al Gobierno, pero lo que si se sabe,

es, que, han considerado insostenible la guardia civil en la ciudad salmantina, porque se les niega en los comercios lo más indispensable para la vida. Los individuos de la guardia civil están por completo aislados en la población.

gre Se cree que en vista de las quejas formuladas por el primer jafe del beneneérito instituto, el Gobierno acordará el traslado de nis les fuerzas de la benemérita que guzrnecen & Salamarca.

# Casset de viaje.-Los carlistas

Esta noche ha salido el señor Gasset para es Jarez con objeto de presidir el mitin sobre el pantano de Guadalcacin.

Le acompañan el marqués de Mochales Bravo Palacios y varios periodistas. El acto tendrá lugar en el testro Eslava y harán uso de la palabra el alcalde de Jerez y presidentes de las Camaras agrícolas.

-Caracterizados carlistas han declarado que rechazaban en absoluto la alianza que pi les brindaban los conservadores.

Dicen que el señor L'orens sólo puede presentar su candidatura con el carácter de diputado pelítico, y han afiadido que los carlistas tienen la obligación de apoyar á es enemiges del régimen actual.

Por eso dicen que en Madrid votarán la candidatura republicana excepto al señor Morayta.

1624

on! Afirman los prohombres del carlismo que al Gubierno le convenia llevar à la Càngel mara el mayor número posible de diputados carlistas para que le apoyen cuando sea tratado el problema religioso, paro los carlistes no están dispuestos á hacerle el juego.

De viaje.-Obreros disgustados.-De Coruña.-Valencia

Esta noche han salido para Málaga y Lisbos, respectivamente, las compañías de

los teatros Español y Comedias. La segunda embarcará en Lisboa para

208 Ministerio de Cultura

-Los albañiles madrileños están muy disgustados con la Comandancia de Ingenieros à causa de la diferencia observada en sus trabajos en relación al que ejecutan los militares.

El próximo domingo celebrarán un mitin, entregando las conclusiones al Sr. Silvela.

También visitaran las redacciones de los periódicos para formular sus quejas.

-- El partido republicano de Coruña está haciendo grandes preparativos para el mitin del domingo.

A dicho acto asistiran representantes de todos los pueblos de la provincia.

-De Valencia comunican que mañana saldrá para Madrid el gobernador civil de la provincia.

Hoy se ha despedido de los pocos amigo s que tiene en la población.

Se cree que no habrá manifestación de

ninguna clase. La Semana Santa en Murcia y en Santiago.

En ambas poblaciones se están celebran do con extraordinaria brillantez y anima-

ción las fiestas de Semena Santa. En Murcia ha salido del templo la procesión de los pasos á las seis de la mañana entrando á las once.

La sfluencia de foresteros ha sido grande en ambas poblaciones.

#### Riña sangrienta.-Le de Mellila

Telegrafian de Jaen dando cuenta de haber ocurrido hoy una sangrienta riña de la que ha resultado muerto Manuel Martines y heridos Jozé Melendez y Francisco Sanchez Bravo, este gravemente.

El juzgado ha decretado la prisión de cuatro sugetos.

-Sagún un despacho particular de Melilla, continua el fuego entre los insurrectos y las fuerzas leales.

Los insurrectos hen sido reforzados por varias kabilas.

En el campo de Sidi-bajo han caido dos balas. El comandante general de la plaza ha ordenado que nadie rebase los limites del campo español.

#### Muerte misteriosa

Comunican de Londres que ha sido encontrado el cadaver de la esposa del diputado Pranné en un bosquecillo contiguo [a BU CARR.

Ignóranse las causas de la muerte de la distinguida dema.

La muerta possia una extraordinaria vos. Las autoridades practican diligencias para avariguar las elusas de una muerte tan misteriosa.

### La Semana Santa en Cáceres

Nos dicen de la capital extremeña que se estan celebrando con gran solemnidad las fiestas de Semana Santa.

Es grandisima la eficiencia de forasteros. La procesión del Santo Entierro ha resaltado brillantísima,

### Movimiento obrere

Dicen de Málaga que à los obreros que estaban en huelga se han unido varios gremios, lo que ha venido à aumentar mas el conflicto.

Los obreros albañiles han celebrado un mitin.

Una comisión de est: s obreros ha visitado al señor gobernador civil para pedirle defienda los intereses de los obreros.

El gobernador les prometió trabajar é influir todo lo que pueds, à fin de procurar se solucione el conflicto entre patrones y obreros à la mayor brevadad.

La comisión salió bien impresionada de la entrevista tenida con el gobernador.

## Ratero en una iglesia

Comunican de Murcia que anoche, aprovechando los apretones que, á causa de la aglomeración de gente, había en la catedral, un ratero sa distrais en apoderarse de lo ageno contra la voluntad de su dueño.

El aprovechado ratero fué sorprendido con las dos manes en la masa, es decir en los bolsillos de un caballero, y ya iba a pasar a su poder un reloj, cuendo fué sorprendido.

Entonces el ladrón comenzó á gritar pidiendo le abrieran paso consiguiendo esca-

Entre la numerosa concurrencia produjo gran alarma la griteria del caco.

Cuando se restableció la tranquilidad se echaron de menos un reloj y un rosario de bastants valor.

### De Marrueces

Anuncian de Argel que los moros insurrectos robaron á una kábila vecina de Orán, sosteniendo después con ella un pequeño combate, del que resulteron varios heridos. Globos dirigibles

El intrépido aeronauta Santos Dumont hará experimentos en la semana próxima con dos nuevos globos dirigibles que ha construido y en los cuales ha hecho uso de nuevos materiales.

El famoso inventor espera que le darán buen resultado las experiencias.

### Huelgas en Italia

Anuncian de Roma que los huelguistas continuan manteniéndose en la misma actitud de intransigencia que en los dias pa-

A estos obreros huelguistas se han unido 25 000 más que no lo estaban.

Grandes masas de obreros recorren las calles de Roma sin que haya habido que lamentar incidente alguno dessgradable.

La prensa belga y el conflito marro-

Toda la prensa extranjera se ccupa con gran detenimiento del conflicto marroqui. Los periódicos belgas convienen en que es preciso que España intervenga en la

cuestión del Mogreb. Motas francesas

Telegrafían de Paris que el diputado so cialista Mr. Jaurés ha dicho que piensa hacer nuevas declaraciones en el Parlamento respecto al asunto Dreiffus.

Tembien dicen de la capital francesa que se ha recibido con gran frialdad la visita del emperador Guillermo II de Alemania. MENCHETA.

# Telegramas

# telefonemas

MENCHETA.

DOS NOTICIAS Madrid 10 (11,50 noche)

Los republicanos

Dicen de Barcelona que aumenta la discordia entre los republicanos de aquella capital por motivo de la designación de can-

Se cree que será imposible llegar á un arregio.

#### Una bandera catalanista

Un sargento de la Guardia civil del puesto de Sabadell ordenó se quitara de uno de los balcones de la Liga Regionalista de aquella ciudad, una bandera catalana colocada á media asta y con un crespón negro.

# De madrugada

Hoticias extranjeras.-Cónsul asesinado.

Madrid 11 (1 madrugada) Dicen de Salónica que ha fallecido á consecuencia de varias heridas que le infirieron el consul ruso Mr. Mitrowski Clibschezbuia,

#### Frailes expulsados

Las autoridades de Avignon han dado un plazo de 15 dias à los frailes franciscanos para que salgan del territorio francés.

MENCHETA. Los carlistas.-Mitin socialista

### Madrid 11 (1'5 madrugada)

Hoy se han reunido en el Circulo tradicionalista varios carlistas para cambiar impresiones respecto de asuntos que ya hemos telegrafiado.

-En el Salón de variedades han celebrado un mitin les socialistas, tratando de asuntos electorales.

MENCHETA

#### La "Gaceta,, Madrid 11 (1,25 madrugada)

La Gaceta de hoy publicará los nombramientos de g barnadores da Coroña y Valencia señores Martos y Alfonso Gonzalez respectivamente; los indultos concedidos ayer, y una real orden del ministerio de la Gobernacion referente al procedimiento de embarque de emigrantes.

MENCHETA

# Lancha á pique.-Sels muertos

Madrid 11 (1'40 madrugada.) Un despacho oficial de Córdoba dice que en el Guadalquivir zozobró una lancha en la que iban varias personas à pasar la tar-

Resultaron seis muertos.

### MENCHETA

Los obreros de Amsterdam Madrid 11 (2 madrugada.)

En Amsterdam se ha celebrado un mitin monstruo de obreres de la Union de trabajadores, habiéndose acordado desautorizar los acuerdos tomados por los Comités, y continuar la huelga, á la cual se han unido muchísimos gremios.

## La revolución en Santo Domingo

Las noticias recibidas de Santo Domingo dan cuenta de haber llegado à aquel puerto varios buques de guerra.

La situación es comprometida.

# MENCHETA

Yrazu y Compañia

Calle Moreno, 967, Buenos Aires Esta antigua casa además de las operaciones coherentes al ramo, tiene una sección para el servicio de PASAJES para Europa y América siendo su único representante en España y Francia don Antonio Irlarte, de Tolosa (Guipriz coa) á quien pueden dirigirse los interesado. y hallaran ventajas.

# Oficial de sastre

En la Sastrería Moderna de Crispin Zapate. ria hace falta un oficial. Dirigirse Camino Real, 4. Tafalla.

# Se venden

una hermosa perra negra setter de 8 años. única para guardar habitación ó tienda y cachorro y cachorra. San Gregorio 52.

# Aprendiz

Se necesita uno para alparatero y barbero en Irurano; informará en dicho pueblo don Anastasio Ayerbe.

#### Fábrica de paraguas Y SOMBRILLAS -- DE NARCISO INDA--

Pongo en conocimiento de mi numerosa clien tela y público en general, que desde esta fecha. he puesto á la venta las colecciones modernas de los artículos á que esta casa se dedica, de biendo advertir que en sombrillas tengo las áltimas creaciones de la moda, siendo los precios relativamente baratos.

Tambien hay un surtido muy complete de telas para sombrillas, las que se ponen desde dos pesetas en adelante. Poso blanco, 6, Fábrica. 8-8 (a)

Se necesita un dependiente de barbero que seps su obligación; ganará 15 pesetas mensua. les. Dirigirse á don Deogracias Aisa, en Piti-

# Cinemátografo "1903,

Despues de varios dies de descanso impues tos por la sautidad de la presente semana, abrirá de nueso sus puertas al público este Cinemategrafo, funcionando desde matana domingo en les mismas condiciones que anteriormente. Las tarjetas de abono quedan prorrogadas por 15 dias.

# Venta de ganado

Se dessan vender 200 carneros, custro mudadas á seis dientes, buenos; y otros 200 pri males á cuatro mudades. Para informes à don Criscetomo Miquele,

posada de la Raya en Uterga.

# El Jueves Santo

al mediodia se extravió una pulsera de plata filigrans; al qua la presente en el Passo de Valeucia 6, piso tercero se le gratificará. 1-1 p

Se necesita und que sepa forjar; dirigirse s don Pelegrin Urtasun, en Fitero.

Hay un de 30 años y 15 dias de leche, que desea criar en su casa en el pueblo de Torrano. Informarán en la calle Calderería, 17, piso segundo.

# Esparto superior

Se venden diez mil madejas de lío de espar to; dará razón don Lucio Quel (vecino de Fál-

# Venta de

Se vende en esta cindad una casa sita en la calle de Nevarrería, núm. 8. Proposiciones á dona Epifania Ostelaza, Hurtado de Amésaga, 54, piso segundo Bilbao.

# Boquerones

Todos los dias se reciben frescos-fritez. Ultramariuos de Diego Mina.

> Las tres B. GRAN BAZAR DE CALZADO

Mayor, 2 y 4 Pamplona. Se ha recibido un gran surtido en sapatitos rany caprichesos para la Confirmación para ni-Mos y para la Semana Santa; un gran surtido pora caballero, seffera y nifios. Precios muy económicos.

Frente & San Cernin.

# El Buen Gusto

ESTAFETA 4 Y 6 Gran surtido de cuadros, cromos, oleografías,

molduras y espejos, una máquina de cortar cuadros, un ropero y una mesa de nogal para comedor, precios sumamente arreglados. Abundante surtido de lesa, porcelans, crista-

ería para servicio de mesa y objetos de adorno. No comprar sin visitar eats casa. ESTAFETA 4 Y 6 15 - 6

# Vino Pinedo

DE KOLA COMPUESTO (Tónico nutritivo.)-Kola, coca, cacao, guarana y ácido fosfórico. Convalecencia, anemia, raquitismo, afecciones nerviosas y cardiacas. Recomendado en el embarazo, lactancia, histerismo, digestiones difíciles, fatiga intelectual y corperal.-Puntos de venta. Farmacias de Pinedo Oruz 10 y Gran Vía, 14, Bilbao: en Pamplona farmacia del Dr. Marquius. Pídase en todas las farmacies. 100-98 (a)

# ESCRÓFULA

Cómo una niña

fué curada de esta enfermedad Hemos recibido una carta de los padres acompañando la fotografía de su hija que sa. frió de una afección escrofulosa con caracteres alarmantes. Esta enfermedad es tan prevalente, y hay tan pocos remedios que sean eficaces para curarla, que nos complacemos en poder demostrar como el caso en cuestión

fué curado. «Madrid, 19 de Marzo de 1900. Muy distinguido senor mio: El buen resultado obtenido del ensayo con la muestra de Emulsión Scott

que se digno usted remitirme. me ha inducido á continuar el uso de su inmejorable espesifico, puesto que la dolencia que sufria mi niña era de carácter escrofuloso con marcada propensión á erisipela, tanto que tenia afectada la cara con alguna hinchazón en la nariz, y no me cabe duda alguna

de que el uso de su maravillosa Emulsión la ha puesto en su estado normal, lo que me complazco en manifestar à usted para que haga de ello el uso que le sonvenga.

Madall, calle Cardenal Cisneros, 7, 8.03 Es de suma importancia que toda persona que sufre de alguna de las manifestaciones de la escrófula conozca la eficacia de la Emulsión Scott. Si se usa la legitima Emulsión Scott para combatir la escrófula, no cabrá duda alguna acerca de la superioridad de este preparado sobre todo otro remedio pre-

conizado contra las impurezas de la sangre La Emulsión Scott no es una composición vulgar de aceite de higado de bacalao. Es una fórmula científica y especial de la mejor calidad de este aceite, combinado con los hipofosfitos de cal y de sosa y la glicerina. La
Emulsión Scott es grata al paladar, ayuda á
la digestión, y por consiguiente los pacientes
más débiles la toleran sin dificultad y pueden continuar su uso hasta obtener la curación completa, mientras que si emplearan otros remedios pronto se cansarian de ellos, y finalmente habrian de recurrir á la Emulsión Scott para alcanzar la curación.

La Emulsión Scott purifica y enriquece la tangre, produciendo aumento de carnes sanas y consolidando un buen estado de salud. Contra las toses, resfriados, catarros y toda afección de garganta, bronquios ó pulmones; esi como contra todo caso de emaciación por anemia ó consunción, la Emulsión Scott es, in disputa, el remedio soberano, el remedio con el que, en absoluto, puede contarse. La legitima Emulsión Scott se distingue de toda otra preparación inferior por su marca de fabrica - un hombre cargando á cuestas un gran bacalao - en el envoltorio exterior de cada frasco. Sin esta marca ninguna es le-

Un frasquito de prueba será enviado gratis á quien lo pida á don Carlos Marés, calle de Valencia, 427, Barcelona, acompañando 75 centimos en sellos de correo para pago de

Casa de salud Clínica Ortopédica y Balneario de aguas Clorurado Sódico Bicarbonatadas de Pedro Prim, Alsasua (Navarra).

Dicho señor se hallará en Pamplona los dias 15 y 16 hospedandose en la calle Mayor 65, 1.º y donde estará a disposició de cuantos le honren con su visita. En su gran fábrica movida por electricidad se construyen las sélidas y bien convinadas piernas con pie de goma, brazos pies artificiales sistema (Prim) para pies defectuosos. Con este sistema desaparecen los salzados voluminosos de corcho, sapliendo por mecanismo artificial interno el acortemiento de la pierna apoyando perfectamente como el sano y sin distinción uno á otro.bibeq ana 1

Gran especialidad en corses naturales para desviaciones de la columna vertebral en tela y combinaciones de flejes el cual corrige y da esbeltez al cuerpo sin notarse que se ileva corsé Ortopédico, fajas elásticas para descensos en sefforas y caballeros, aparatos para debilidades, paralisis, anquilosis y tumores en las articulaciones siendo la tensión lenta y consiguiende

por este procedimiento su curación. Construye el tan especial y eficas biaguere para Hernias (quebraduras) para por el misme adaptar al paciente según su necesidad y respondiendo de su seguridad siendo los precios muy económicos de 19 á 29 pesetas para niños y 25 á 25 para mayores advirtiendo á los pacientes que no son los altos precios, como dicen los que euran una herais, y si un aparate bien combinado y sensillo que les sujete, como lo es el de mi fabricación. En Tudela 17 y 18. Calaborra 19 y 20 Hotel Espinosa. Logrofio 21, 22 y 23 Hotel del Comercio.

7, 9, 11, 12 y 14

# Se venden

treinta cargas de buen vinagre de legitimo vine sin compestura, una prensa nueva elass mederna, dos cubis nuevas de 50 y 25 carges, una báscula para 100 kilos, una montura sompleta para caballo; darán razéa, Descalzos núm. 83 segundo, Vds. de Lasa.

# Extrevío de caballería

El dia 18 por la noche desapareció del pueblo de Cadreita, un macho y dos yeguas. Se auplica á la persona que sepa su paradero avise á don José Torres vecino de dieke pueblo de Cadreita y pavara los gastos. 4-8 p

Liquidación

Vitimos dias de venta.-Solo por ceho dias Se venden todas las existencias de géneros blancos y de punto que quedan en la tiend, de la calle Zapateria núm. 5, ó sea CASA LOS ZAMORANOS

por tener que irse de esta capital. Se vende todo per mitad de precio, Jabones Rosio y otras varias marcas una pesets, ceja de tres jabones.

8-6

15-2 (1)

# Zapatería, nóm. 5, Pamplona. A mis parroquianos

y al público en general Por majorar de locales y poder servir al páblico en mejores condic ones, se ha trasladade el establecimiento de Hejalateria y toda elses de accesorios para luz y timbres eléctricos, de Toribio Garayoa, á la calle de Javier, namero 2 (antes Bajada de San Agussin.)

#### apital. 6 -9 (4) Carpinteria usada

Se vende una partida de puertas-ventanas, puertas balcones, puertas vidrieras etc. en buen este do y á precios reducidos. San Francisco número 24.

Nota. -Se reciben encargos para fuera de la

Herramienta usada DE CARPINTERIA

#### Hay de venta una buena partida bancos con prensa de hierro y toda clase de herramienta de carpintería en la calle San Francisco núm. 24.

15-2 (a) Carnicero Hay uno casado, que desea colocarse, sem buenos conocimientos en el ramo de esrnice-

rís. Para mas detailes dirigirse á don Ciprians

Perez en Alber.

Vinos de mesa Examinando el desarrollo de algunos negocios en Pampiona merece mencionerse especialmente por su rapidez é importancia el sueva almacén de vinos y licores del señer D. Migael Anocibar, calle Mayor 55 y Eslava 12, que con tan solo cuatro meses do existencia es hoy el que tiene mayor despacho en vinos viejos de mesa, por la buena elaboración y limpiese de

sus vincs, de la cosecha del sño 1838 de Tafalla y Rioja, sirviéndose á domicilio. Tambien encontrarán en dicho establecimiento, vinos blancos superiores en barriles y liceres de las mejores marcas Rom, Cogñac, Meses. tel, Rancio, Jerez, Mansanilla, Vermonth y anisados de varias clases, etc., é precios sa mamente reducidos.

With the property of the party Nodriza

Hay una casada, de 25 años de e lad y leche de un mes que desea criar en su casa del pueblo de Oloriz, Leformarán calle de San Agustin, núm. 6, piso cuarto izquierda.

# Se han recibido

grandes novedades en devocionarios, rosarios y medallas en la antigua y acreditada imprenta, almacén de papel y objetos de escritorio de ROMAN VELANDIA, San Nicolas 15 y 17

# A los médicos

Se vende una pila eléctrica de corrientes convinnas, fuerza 15 elementos que desarrollan 35 miliamperes. Apenas se ha usado y se dará Tambien se vende una jeringuilla Roux, som-

pletamente nuevo, y muy barata, Informara en Tudela don Cruz Iribarren, Plaza de San Jaime, Botics.

Hay una nodriza que dessa criar una criatu-

ra en su casa con leche frasca en el pueblo de

Anceibar. Darán razón calle de Pellegeria, sé-

# mero 79, piso cuarto izquierda.

Hay una primeriza de 24 años de edad y 28 dias de leche que desea criar en su easa. Calle Descalzos, núm. 20, piso 1.º, informarán.

El que desee comprar Pafia de primera blan. ca y ancha por mayor y mener dirijena a don Oarmele Esquirez, vecine de Pitilian. \$ 6 p

Nodriza

# Farmacia

Se desea comprar una con su correspondiente partido en esta provincia ó en pueblo limítrofe

Dirigirse á don Jacinto Baranguán, fermacéutico de Sesma (Navarra).

# Carbones minerales

Cribado, Galleta. Granza, Menudo lavado, sin lavar, especial para fraguas y alambiques, cok de Iran fundición de horno y cocina. Para pedidos y precios especiales

SERAFIN POZUETA, Estafeta, 25, piso 1.0 20-14

# Traspaso

Por fallecimiento del dueño se traspasa la carboneria de la calle Mayor, núm. 70). En la misma informarán.

# Molino harinero

Se arrienda ó vende el titulado de Arroniz, en jurisdiccion de la villa de Ollo, sobre el rio Egs, con dos piedras y limpis. Para precio y condiciones dirigirse a don Victoriano Lacarra en Estella ó á don Antonio Lacarra Mayor, 46, segundo piso en Pamplona.

# Se venden

maderos de chopo para risos y postes para conducción de cables. Dirigirse á Mariano Ruiz de Galarreta, Estella,

Se recomienda á los Ayuntamientos y particulares la vacuna procedente del Instituto Bacterioterápico Vacinal Suizo de Berna que sa vende en estuches y frascos á los precios si-

Frasco para 69 vacunaciones. 15 ptas. 8 > Estuche con 5 tubos para 15 vacuuaciones.

Idem , 1 , , 3 Dirigirse al representante en Pamplona don Valentin Marquina, Nueva, 1, Farmacia.

#### AVISO.

Desde esta fecha queda acotada para todos los usos, incluso el de caza, la dehesa de mi propiedad denominada «Valdera» sita en jurisdicción de esta villa y serán denunciados por el guarda jurado de la misma los que sin autorización escrita mia penetrasen en ella.

Fitero 19 de Marzo de 1903 .- Inés Carras

# Liquidación

de todas las existencias de los Hijos de Sagaseta por retirarse del comercio- Plaza de Consistorial número 6.

Nota. El que lo desee tomar en traspaso se hará en condiciones ventajosas.

#### El Buen Gusto ESTAFETA 4 Y 6

Gran surtido de cuadros, cromos, oleografías, molduras y espejos, una máquina de cortar cuadros, un repero y una mesa de nogal para comedor, precios sumamente arreglados.

Abundante surtido de loza, porcelans, cristaería para servicio de mesa y objetos de adorno. No comprar sin visitar esta cass.

GRAN BAZAR DE CALZADO Mayor, 2 y 4 Pamplona.

Se ha recibido un gran surtido en zapatitos muy esprichesos para la Confirmación para niños y pare la Semana Santa; un gran surtido pora caballero, señera y niños. Precios muy económicos.

# Fábrica de paraguas

Y SOMBRILLAS - DE NARCISO INDA--

Pongo en conocimiento de mi numerosa clien tela y público en general, que desde esta fecha, he puesto a la venta las colecciones modernas de los artículos á que esta casa se dedica, debiendo advertir que en sombrillas tengo las últimas creaciones de la moda, siendo los precios relativamente baratos.

Tambien hay un surtido muy completo de teles para sombrillas, las que se ponen desde dos pesetas en adelante.

# Pozo blanco. 6, Fábrica. Barbero

Se necesita un dependiente de barbero que sepa su obligación; ganará 15 pesetas mensuales. Dirigirse á don Deogracias Ais, en Piti-

# Arriendo de yerbas

Se arrienda un soto en el coto redondo denominado (Granja de Imas) de dos mil robadas de extensión, Sirve para gans do bravo y lanar. Para detalles dirigirse á dofia Aguella de Mauleon en Mendavia (Navarra).

# BANCA

Calie Moreno, 967, Buenos Ain Esta antigua casa además de las coherentes al ramo, tirne una secsi servicio de PASAJES para Europa ; siendo su único representante en Francia don Antonio Iriarte, de Tolos coa) à quien pueden dirigirse los y hallaran ventajas.

En la Sastrería Moderna de Crispia ria hace falta un oficial. Dirigires Ch 4, Tafalla.

# Se venden

una hermosa perra negra setter de única para guardar habitación ó tiend rro y cachorra. San Gregorio 52.

# Aprendiz

Se necesita uno para alpara atero y en Isuraun; informará en diche p

de la Compañia

Lin de Filipinas.-Trece visje an

lieudo Barcelona cada cuatro cabado 3 y 31 Enero 28 Febrero, 28 Marto, 5 Mayo, 20 Junio, 18 Julio, 18 A Osto tiembre, 10 Octubre, 7 Noviembre,

ciembre; directamente para Portan

Aden, Colombo, Penang, Singapore ;

sirviendo por trasbordo los puertos i

oriental de Africa, de la India. Java,

á Veracruz, saliendo de Bilbao el 16.

tander el 19 y de Coruña e 20 de n directamente para Habana y Versera

binaciones para el literal de Cuna e

América y Norte v Sur del Paci am Linea de New-York, Cuba y Méjies .-

mensual saliendo de Barcelona el 26 de

el 28 y de Cádiz el 30 de cada mes, dis

te para New York, Habana, y Verscrut

naciones para distintos puntos de los

Linea de Cuba y Méjico. Bervicio

Ohina, Japon y Australia.

Trasalla

# de Jablo Esparza

Se remiten muestras y precios à quien los

# Invitación para participar á la próxima

# 600.000

TE 195

MARCOS ó aproximadamente

Pesetas 1.000000

como premio mayor pueden ganarse en caso mas feliz en la nueva gran Lotería de dinero garantizada por el Estado de

lambu	rgo.	consists of
ante ne	specialmente:	A CARLON OF THE
- 1	Premio à Marcos	500000
1	Premio à Marcos	200000
1 1	Premio à Marcos	100000
1	Premio à Marcos	80000
2	Premto a Marcos	60000
2	Premio à Marcos	50000
3	Premio à Marcos	40000
1	Premio à Marcos	33000
5	Premio à Marcos	30000
5	Premio à Marcos	20000
2	Premio à Marcos	15000
16	Premio à Marcos	40000
55	Premio à Marcos	5000
103	Pre mio à Marces	3000
155	Premio à Marcos	2000
616	Premio à Marcos	1000
14	Premio à Marcos	500
1022	Premio à Marcos	400
CONTRACTOR OF THE RESIDENCE OF	THE RESERVE OF LAND SERVE OF THE PARTY OF TH	The state of the s

150, 144, 111, 100, 78, 45, 21

, 9970 Premio & Marcos 250, 200.

33788 Premio à Marcos

La Loteria de dinero bien importante autorizada por el Alto Gobierno de Hamburgo y garantizada por la hacienda pública del Estado. contiene 115,000 billetes, de los cuales 55 755 deben obtener premios con toda seguridad. Todo el capital inci. 59.245 billetes gratultos

Pesetas 19,000,000

La lustalación favorable de esta loteria esta arregiada de tal manera, que todos los arribindicados 55 755 premios incl. 8 premios extra ordinarios hallaran seguramente su decision el 7 clases sucesivas.

El premio mayor de la primera clase es de Marcos 50.000, de la segunda 55.000, asciende en la tercera à 60.000, en la cuarta à 70.000. en la quinta a 80.000, en la sexta à 90.000 y el la septima ciase podria en caso mas teliz eventualmente importar 600.000, especialmente 300.000, 200.000 100.000 Marcos etc.

La casa in/ra crita invita por la presente a interesarse en esto gran loteria de dinero. Las personas que nos envía sus pedidos se servirar anadir a la vez los respectivos importes en bi iletes de Banco, o sellos de correo remitiendonosto por Valores declarades o en libranzas de Giros Mútuos, sobre Madrid o Barceions, extendidas à nuestra orden o en letras de cambio la cit a cobrar, por certificado.

Para el sorteo de la primera clase cuesta:

1 Billete original, entero: Pesetas 10--Billete original, medic: Pesetas 5--Et precio de los bitletes de las ciases siguien-

tes, como tambien la lustalación de todos los premios y las fechas de los sorteos, en lin todos los pormenores se vera dei prospecto oficial. Cada persona recibe ios binetes originales

directamente, que se hallan previstos de las armas del Estado, como tambien el prospecto oficial. Verificado el sorteo, se envia a todo interesado la lista oficial de todos los números agraciados, prevista de las armas del Estado. El pago de los premios se verifica según las disposiciones indicadas en el prospecto y bajo las gacantia del Estado. En caso que el contenido del prospecto no convendria à los interesados, los billetes podran devolvérsenos pero siempre anles del sorteo y el importe remitidonos sera restituido. Los pedidos aeben remitirsenos directamente lo más pronto posible, pero slempre antes del

25 DE ABRIL DE 1903

# HAMBURGO

ALEMANIA

Para orientarse se envía gratis y franco el prospecto oficial á quien lo pida.

# sprabades per muchas condemins y seccionedia per can large y na interrupciola serie de ouraciones obtonides deadejel efie 1865

ya sea calarral o de constipado, seca, nerviosa, ronca, fatigosa y la llamada vulgarmente de sangre, por fuerts y crónica que sea, se cura é se alivia siempre con lus

PASTILLAS DEL DR. ANDREU

Son tan rápidos y seguros los efectos de estas pastillas que á las primeras tomas se siente ya un alivio que sorprende y anima, el pecho y la garganta se suavizan, se produce la espectoración con facilidad y casi siempre desaparece la TOS por completo antes de terminar la primera caja.

Muchisimas son las personas que con estas pastillas han curado una de estas toses tan incômodas y pertinaces, que al menor resfriado se reproducen de una manera insoportable.

Los que tengan ASDIA ó sofocación de qualquier clase, usen los GIGARRILLOS ANTIASMATICOS que prepara el mismo DR. ANDREU y se le quitaren al instante. Les ataques de ASMA por la noche, se calman fambién al momente cen sus PAPELES AZOADOS; basta quemar une dentre de la habitación para que el enfermo pueda dormir trasquilo toda la neche.

Las melesticimos restriados de la naria y de la cabeza, se curan en muy poces borse de la manera más fácu y sencilia con el

que prepara el misme DP. ANDREU (véam el prospecte).

TENER LA BANA, SERMOSA Y FUERTE, y no padecer DOLORES DE MUELAS, usen el SLIZIR y los POLVOS de

que prepara el mismo autor. Su uso parfuma si aliento, emblanquece la deutadura, calma el dolor de muolas y fortifica notablemente las enclas, evitando las carios y escilación de los fientes.

Lombrices y empacho

Se expulsan por completo con los polvos vermífugos y purgantes del

Doctor Iturria, de Estella

Se expenden en Pamplona en todas las farmacias principales, y fuera de la capital en

las farmacias de los señores Iribarren y Narbona de Tudela, Sacchez de Tafalla, Alonso

de Corella, Argain de Elizon do, Sobrini de Falces, Goya de Viana, del Val de Lerin, y

Papel para envolturas

Hay de venta en la imprenta de este periódico Dirigirse al Con-

Pidanse estas medicamenter en teda: las farmaciza

S amplon AVARB.

coste y porte. - (Los sgricultores que s los cultivos, primeras materias, in es y extranjeras. - Productos para c te, filtros y demás efectos de bodega.

45 - 37

Unidos y litorales de Cuba. Tambien si para Puesto Plata; con trasbordo en Hib Linea de Venezuela Colombia. Serie sual, saliendo de Barcelona, el 11, el 11 laga, y de Cadix el 15 de cada mes, dis te para Las Palmas, Santa Croz de la Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico. Puerto Limón, Colón, Sabanilla, Curson Cabelle y La Guayra admitiendo passa ga para Veracrur, con trassordo a Combina per el ferrocarril de Panami compañías de navegación del Pacifice n yos puertos admite passes y carga on y conocimientes directos Combinado litoral de Cuba y Puerto Rico, Se admi je para Puerto Plata, contrasborde al

Linea de Buenos-Aires, -- Bervicio un liendo de Barcelona el 2, de Valencis e Malaga el 5 y de Cádiz el 7 de cade mal tamente para Santa Cruz de Teneriis 🔄 ideo y Buenos Aires. Linea de Canarias. -- Servicio messi

liendo de Barcelona el 17, de Valencia a Alicante el 19, de Málaga el 20 y de Cal de cada mes, directamente para Cas Mazagán, Las Palmas, Santa Cruz de 151 y Santa Cruz de Tenerife, regresando ! diz, Ascante, Valencia Barcelona.

Linca de Fernando Póo .-- Servicio raliendo de Barcelona el 25 de Enero 1º el 30 y así encesivamente cada dos me Fernando Péo con escala en Casablana gán y otros puertos de la costa como

Africa y Golfo de Guinea. Linea de Tanger. - Salidas de Osti

miércolas y viernes. Salidas de Tanger: martes, jueves J agente en Pamplons, Ricardo Samen

# Catenervino medicii

Nada más inofensivo ni más activo i colores de cabeza, jaquecas, vahidos, ep demás nerviosos. Los males del estora higado y los de la infancia en general, infaliblemente. Buenas boticas, 6 8 7 8 caja.—Se remiten por correo d tedas P Docto, Morsles Carretas, 89, Madrid

En Pamplona, farmacia de J. Valench The de Bu Boo is NAVINA

URARADA

BUTCHES PROBLEMS OF SECURE PROBL

que jamás podré olvidar,

como todo en un lagar.

Preguntándola la causa,

me dijo de esta manera:

-Estan en mi casa mal

y yo a nedie una tercera

(ésta cuatro acentuada);

descenso de mi fortuns,

Se que este trabajo es de hombre

SA LI TE

y que hay quien lo mira mal,

pero gano honradamente

de este modo mi jornal.

Solución á la anterior:

El cuatro prima tres

á la muchacha dos cuairo

Vi una cosa en la vendimis

### Don Pedro Urdiain, don Nemesio Irurita, don CARCEL DE PAMPLONA

# BOLETIN RELIGIOSO

SANTORAL

Dia 11 sabado Santo .- En este día se celebra el Misterio de la sepultura de Jesucristo y su bajada á los infiernos. Son muy antiguas las ceremonias de la bendición del fuego nuevo, del cirio pascual y de las fuentes bautismales. Tanto éste como aquél representan á Jesucristo como luz del mundo, apagada primero y restituí-da despuês á la vida. Las fuentes bautismales se bendicen, porque antiguamente era dia des-tinado para conferir el Bautismo solemne. En la Misa se dice alleluia por ser un cántico de regocijo, que se repite en esta ocasión á causa de la elegria que infunde la Resurrección de Je-

En los primeros siglos de la Iglesia no se celebraba en este día el santo Sacrificio. Jesú : es tá sún en el sepulcro, y la Esposa su nergida en el más amargo dolor, dejaba pasar el Sábado Santo en el triste silencio del duelo, suspirando por el solemne niomento de la gloriosa Resurección. Los preparativos para celebrar dignamente la victoria del divino Triunfador empezaban por la tarde, á la puesta del sol, y duraban toda la noche, terminándose esta larga vigilia con el sacrificio de a Miss, que se celebraba al amanecer, procurando que el canto del Gloria coincidiese con el momento en que resucitó el Salvador. Pero habiendo prohibido posteriormente la Iglesia las reuniones nocturnas por la desedificacion de los fieles, el antiguo Oficio de la noche se celebra ahora por la mafiana, conservando, sin embargo, los mismos ritos y sin cambiar las oraciones, value con out

Em la Catedral-A las siete y media horas oficies y ordenes; á las seis completas. En San Saturnino, - Cuarenta Horas, desde las diez y siete y media, hasta las diez y nueve

PARA MAÑANA

En la Catedral. - A las seis procesión del Encuentro y misa solemne con sermón por el Cuaresmetc.

SERVICIO PARROQUIAL DE ENFERMOS Son Saturnino-Casa parroquial. San Lorenzo - Casa parroquial. San Nicolás-San Gregorio 17 2.0 San Juan Bautista .- Navarreria 35, 3,0 San Agustin-San Agustin 8, 3.0

### estafeta local

MERCADO DE CEREALES Hé aqui les precies que rigieron ayer en esta ciu

dad:	вово	Doble decálitr	
The state of the s	Reales vellón	Pesetas	
Trigo Avena Cebada Habas duras Beza Maiz Aiscol Girón Alholya	21'80 10,50 12,50 17,50 17,60 18,50 15,50 16,00 19,00	8,87 - 1,59 2,25 3,12 8,12 3 30 2,75 2,84 8,87	
25.04		min of 13 -	

COTIZACION DE AYER PRECIOS Antr. Valores de Navarra

fonso Sanz.

Dit. Dauda provincial al 4 per 100 . Dauda municipal al 4 per 100 . 192'75 102'75 Orédito Navarro. . . . . . La Papeiera Españo'a Fábrica del Bianaca (Vera) Id. id. obligaciones al 5 por 100. La Vinicola (Campanas) . . . Tejeria Mecánica Pamplonesa . Balnegrie de Betelu . . . . Acucarera (Marcilla) . . . . La Agricola, acciones de 500 pesetas 146 4. 4 8. Séries con 60 por 100 desemb 184 La Vasco Bayarra Id. completa nente liberadas «La Vasconia». 106 Aguas minerale do Burlada . . Electra del Kelles. (Del Boletin de las 'arredores de Comercio de Pampiona.) EL TIEM PO Temperatura mézima de antesyer

Fernandez de Aoiz; Sr. Jaurrieta, de Tafalla.

José Idurastis, don Emilio Tome, don Luis Cla-marca, don Sergio Calvo, don Andrés Cespedu,

don Domingo Paris, don Jaime Carsay y don Ildo-

En expectación de rasreha SECCION AMENA NOTAS CÓMICAS: -¿Qué camino tomó usied para venir á Ca diz? - preguntaron á un jorobado. -Vine desde mi pueblo todo derecho. -Eutonces, ha cambiado usted mucho en el camino.

Eristancia en el dia de ayer: De causa pendiente

Arresto mayor

m. j. s.

Un paleto recién llegado de Madrid entra en casa de un óptico y dice:

-Deme usted unos lentes para leer. El optico le presenta todos los números, y ninguno le sirve, En vista de esto le dice:

-: ¿Pero sat e usted leer? Pero hombre, si yo supiese leer, ¿para qué necesitaba lentes? Dos adversarios en el terreno del honor.

- ¡Esta usted pálido! Se diria que tiene usted - Sí sefior, y si tuviese usted el miedo que yo tengo, hace tiempo que se habria marchado.

PHNSAMIENTOS

El tiempo es como el dinero; no le malgasteis,

La cocina práctic MI PLATO Bacalao en croquetas. — Se cuecen es

gunas patatas y un trozo de bacalao. 80 aquellas y se limpia este de capinas ! Se majan embas cosas en mortero dep ta que forme una pasta. Se sazons is sal, un polvo de canela. Se liga is huevos y se frie á cucharadas procurso nna forma algo achatada. Se sirven

Id. niinima de ayer y siempre tendréis el suficiente. Altura barometrica a las 9 de ayar Thyangotal CULTOS VIAJEROS milimstros. Nos han eausado muchos disgustos males que Han llegado á las fondas y casas de huéspades d tes con peregil frito. Bapacio recerrido per di viento on Oficia del día con rito doble de primera clase Substance on Liebos para cailes de Rema sin que hays habido que inde esta ciudad. las personas siguientes: dichas 26 bores on wildranters y color morado. 2008 Ministerio de Cultura mental incidents alguno decegradable. the Distriction Coordinate State on Pr